

صِفَاتُ الْجَنَّةِ

لَاِبْنِ أَبِي الدُّنْيَا

أبي بكر عبد الله بن محمد بن عبد الفرسي

« ٢٠٨ - ٢٨٠ هـ »

« يَحْقُّهُ وَيُطَبِّعُ لِأَوَّلِ مَرَّةٍ عَلَى نُسَخَيْنِ فَطِينَيْنِ »

تحقيق ودراسة

عمر وعبد المصطفى سليم

توزيع

مكتبة العلم بحجة

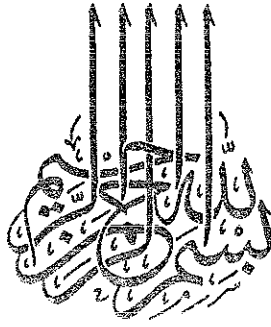
حي الشرفاقتة ١٤٦٧٠٦٨٧٧٠

الناشر

مكتبة ابن تيمية

القاهرة

هاتف: ٨٦٤٢٤٠



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إن الحمد لله ، نحمده ، ونستعينه ، ونستغفره ، ونعوذ به من شرور أنفسنا ومن سيئات أعمالنا.

من يهده الله فلا مضل له ، ومن يضلل فلا هادي له ، وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، وأشهد أن محمداً عبده ورسوله.

أما بعد:

فهذا الكتاب نادرة من نواذر الحافظ الكبير ابن أبي الدنيا ، الذي أثرى المكتبة الإسلامية بمصنفاته الكثيرة التي حوت عدداً كبيراً جداً من الأخبار المسندة ، التي لا يقدر فائدتها إلا طالب علم الحديث ، سواء كانت هذه الأخبار صحيحة أو ضعيفة.

وهذه النادرة التي نقدمها اليوم إلى طلاب العلم هي كتاب :

« طفة الجنة » .

والذي يحتل مكانة هامة عند طلاب الحديث ، لما فيه من الأخبار التي يتفرد ابن أبي الدنيا بروايتها في مصنفاته.

وأما مكانته عند عوام المسلمين فعظيمة جداً ، فقد حوى هذا الكتاب الجليل ، والمصنف الرائع الأخبار المسندة - الموقوفة والمرفوعة - الواردة في وصف الجنة التي طالما عمل لها العاملون ، واجتهد لتحصيلها المجدون ،

وشمّر لها المشمرون.

ولله الحمد والمنة ، ففي هذا الكتاب الفريد جملة وافرة من الأخبار الصحيحة الواردة في وصف الجنة ، وما أعد الله سبحانه وتعالى فيها لعباده الصالحين.

وهذا الكتاب القيم لم يطبع من قبل - فيما أعلمه - فكان من من الله على وعظيم فضله أن يسرني لتحقيق وإخراج هذا الجهد المدفون ، والكنز المكنون ، فأسأله سبحانه أن يجعل عملي في تحقيق هذا الكتاب خالصاً لوجهه الكريم ، وأن يكون لي في ميزان حسناتي يوم القيامة.

إنه على كل شيء قدير.

والحمد لله رب العالمين.

وكتب :

أبو عبد الرحمن عمرو بن عبد المنعم بن سليم.

ترجمة المصنف -ابن أبي الدنيا-

- اسمه ونسبه وكنيته:

هو الحافظ عبد الله بن محمد بن عبيد بن سفيان بن قيس ، القرشي
مولا هم البغدادي ، أبو بكر المؤدّب ، المعروف بـ:
«ابن أبي الدنيا».

من موالى بني أمية.

- مولده:

ولد سنة : ثمان مائتين.

- نشأته العلمية:

تهيأت لابن أبي الدنيا - رحمه الله - الظروف التي ساعدته على
طلب العلم منذ الصغر ، وسماع الحديث وهو دون سن البلوغ.

ذلك أنه لما ولد كانت بغداد - موطن ولادته - إذ ذاك عاصمة الخلافة
الإسلامية - الدولة العباسية - وكان عصر الخليفة المأمون - أمير المؤمنين إذ
ذاك - من أزهر العصور من الناحية العلمية ، حيث كانت بغداد في ذلك
الوقت كعبة العلماء ، ورحلة الطلاب ، ومحط الأنظار.

لهذا فحسب ، بل كان والد ابن أبي الدنيا محمد بن عبيد بن
سفيان من مشايخ العلم ، وأصحاب الرواية.

فقد حَدَّثَ عن هشيم بن بشير ، وجرير بن عبد الحميد ، وابن عيينة ،
وأبي بكر بن عياش ، وغيرهم ، فمن كانت هذه صفته لا شك أن يكون
مهتماً بابنه من حيث إسماعه الحديث ، وحمله إلى المشايخ ، حتى يتسنى له
العلو في الإسناد.

وقد تحقق هذا لابن أبي الدنيا - رحمه الله - ، وخير دليل على ذلك
كثرة شيوخه ، بل كون بعضهم من المجاهيل يدل على شدة طلبه ، وتمام
حرصه على السماع وجمع الرويات ، وقد تحقق له من ذلك ما لم يتحقق
لكثير غيره.

- شيوخه:

وأما شيوخه فهم كثرة، وقد رتب الحافظ جمال الدين المزى -
رحمه الله- أسماء جملة منهم ، ولنا مشروع «معجم شيوخ ابن أبي
الدنيا» يسر الله إتمامه -والغاية منه جمع شيوخ ابن أبي الدنيا، الذين روى
عنهم في مصنفاته ، وترتيبهم على حروف المعجم ، فإن في تحصيل ذلك
منفعة عظيمة.

- تلاميذه:

حَدَّثَ عنه خلق كثير ، منهم :

الحارث بن أبي أسامة وهو أحد شيوخه ، وابن أبي حاتم ، وأبو بكر
أحمد بن سلمان النجاد ، والحسين بن صفوان البرذعي ، وأحمد بن خزيمه ،
وأبو بكر محمد بن عبد الله الشافعي ، وأبو العباس بن عقدة ، وأبو سهل
ابن زياد ، ومحمد بن خلف « وكيع » ، وروى عنه ابن ماجة في

«تفسيره»، وآخرون.

- مكانته في الوعظ:

ولما كانت له - رحمه الله - اليد الطولى ، والباع الأكبر في جمع روايات الرقائق ، وحكايات الصالحين ، والأشعار المستحسنة ، بالإضافة إلى ما حازه من الأسلوب الشيق في عرض الكلام ، عظمت مكانته في الوعظ، وأصبح رائد هذا المجال في عصره ، وفارس ميدانه ، حتى قيل فيه:

«كان ابن أبي الدنيا إذا جالس أحداً ، إن شاء أضحكه ، وإن شاء أبكاه في آن واحد» .

- وظيفته:

ومن كانت هذه صفته كان أمثل من يقوم على تأديب الصبيان ، وتعليمهم ، فهل كان ابن أبي الدنيا مؤدباً للصبيان العامة؟

لا ، بل كان مؤدباً لأبناء الخلفاء .

قال الخطيب البغدادي - رحمه الله - :

« كان يؤدب غير واحد من أولاد الخلفاء » .

فما جعل له مكانة عظيمة عند الخلفاء .

- ما أخذ العلماء عليه:

وابن أبي الدنيا مثله مثل كثير من أهل العلم ، لم يسلم من نقد الناقد ، وطعن الطاعن .

وقد انتقدوه في أمرين :

الأول : كثرة روايته عن المجاهيل ، وعن من لا يُعرف ، وسماعه من بعض الهلكى والكذابين أمثال محمد بن إسحاق البلخى .

والثانى : كثرة ما يرويه فى كتبه من الضعيف والغريب والموضوع .

قلت : أما النقد الأول ، فقد أجاب عنه الحافظ الذهبى فى « السير »

فقال :

« لأنه كان قليل الرحلة ، فيتعذر عليه رواية الشىء فيكتبه نازلاً وكيف اتفق » .

قلت : من يتتبع مصنفات ابن أبى الدنيا يجد معظمها يندرج تحت باب الترغيب والترهيب ، والنوادر والملح ، وهذا الباب قد دُسَّ فيه أخبار كثيرة ، ووضعت فيه أحاديث جمّة ، بل هو باب اشتهر بين أهل العلم التساهل فى إيراد الأخبار فيه .

وفى الحقيقة أن ابن أبى الدنيا - رحمه الله - قد أدى لهذه الأمة خدمة جليلة بما جمعه من الأخبار الضعيفة والموضوعة ، التى يتفرد برواية جملة كبيرة منها ، ذلك لأن هذه الروايات تفيد طالب علم الحديث فى معرفة حال الراوى المجهول بسبر رواياته ، ومعرفة إذا ما كان قد وافق الثقات فيلتحق بهم ، أو خالفهم فيكون ممن جرح بسوء حفظه ، أو تفرد بالمنكر والمخالف للشريعة فيكون كذاباً أو وضاعاً .

وأما الجواب عن النقد الثانى :

فلا شك أن هذا النقد وليد النقد الأول ، والجواب عنه كسابقه ، إلا إنه يضاف إليه أن من ترجم لابن أبى الدنيا لم يشر - ولو مجرد إشارة - إلى

معرفة بعلم العلل والرجال ، فهو علم عزيز لم يحزه إلا قلة قليلة من الحفاظ والمحدثين.

وقد اشتهر عند هذا الصنف من المحدثين جواز رواية الحديث الضعيف أو الموضوع بإسناده إذا لم تُعرف درجته من حيث الصحة والضعف.

ولاشك أن هذا أفضل حالاً ممن يرويه دون التنبيه على علة ضعفه إذا كان من أهل المعرفة بالعلل وأحوال الرجال أو من يورده بلا إسناد تمويهاً وتليبساً.

- ثناء العلماء عليه:

ومع ما انتقد على ابن أبي الدنيا إلا أنه قد ثبتت عدالته وضبطه عند أهل العلم ، فعدله وزكاه جماعة من أئمة الحديث.

- قال ابن أبي حاتم : « كتبت عنه مع أبي ، وقال أبي : هو صدوق ».

- وقال صالح بن محمد : « صدوق ».

- وقال الحافظ الذهبي : « صاحب التصانيف السائرة ».

- وقال الحافظ ابن حجر : « صدوق حافظ ».

ووثقه جملة من المتأخرين ممن ترجموا له في مصنفاتهم.

- مصنفاته:

ولشدة حفظ ابن أبي الدنيا ، ولكثرة سماعه ، ولاهتمامه بأبواب الترغيب والترهيب والمواعظ أكثر من التصنيف فيها ، وكان صاحب اليد

الطولي في هذا المضمار.

وقد ذكر الحافظ الذهبي - رحمه الله - في ترجمته من « السير » جملة وافرة من مصنفاته ، وحاول الأستاذ مصطفى مفلح القضاة استيعاب ذكرها في مقدمة تحقيقه لكتاب : « إصلاح المال » لابن أبي الدنيا.

وقد ذكرنا جانباً منها - بما يغني عن الإعادة هنا - في ترجمة ابن أبي الدنيا من مقدمة تحقيقنا لكتابه « قضاء الحوائج » .

- وفاته :

توفي - رحمه الله - سنة (٢٨٠) هـ. (١)

(١) هذه الترجمة مقتضية مع شيء من التهذيب من ترجمتنا له في كتاب « قضاء الحوائج ».

هذا الكتاب

الباعث على تحقيقه:

قد كان من جزيل فضل الله علىّ ، وسابغ إحسانه ، أن يسر لي من إخواني - من طلاب العلم - من أهدى لي نسخة خطية مصورة لكتاب ابن أبي الدينا : « صفة الجنة » ، وفرحت فرحاً شديداً بحصولي على هذه النسخة المصورة ، لا سيما وأن الكتاب لم يطبع من قبل ، فأحببت أن يكون لي السبق في تحقيق هذا الكتاب وإخراجه على وجه حسن معتبر ، ولكن سرعان ما أصابتني خيبة الأمل بمجرد تصفحي لورقات هذه النسخة ، فقد وجدتها ناقصة من آخرها ، ولم أعرف مقدار هذا النقص.

ولم تشنني هذه العلة عن المضي قدماً في تحقيق هذه النسخة ، فقد كان من مشاريعي العلمية - يسر الله إتمامها - تتبع ما صح من الأخبار في صفة الجنة ، كما فعلت من قبل في « فضائل الأوقات » ، و« صحيح الإسراء والمعراج » ، فإن هذا الباب داخلة كثير من الأخبار الضعيفة والواهية والموضوعة ، التي ولّه بذكرها الخطباء في خطبهم ، والوعاظ في مواعظهم.

ولكن كانت المفاجأة لما أخبرني أخي في الله ، الشيخ أبو تراب عادل ابن محمد بأن عنده نسخة كاملة من كتاب « صفة الجنة » لابن أبي الدينا ، ففرحت بذلك فرحاً شديداً ، وزاد فرحي هذا لما وصلتني هذه النسخة من الشيخ الفاضل - حفظه الله - والذي لم نعهد عليه قط الضن بما عنده من مصورات مخطوطات التراث النادرة ، فجزاه الله عنا وعن المسلمين

خير الجزاء.

ومن ثمّ شمّرت عن ساعد الجد في تحقيق هذا الكتاب اعتماداً على المخطوطتين، تساعديني في ذلك زوجي أم عبد الرحمن جزاها الله خيراً ، فكان من فضل الله عز وجل أن يظهر هذا الكتاب في هذه الصورة الجميلة والهيئة الفريدة ، فله سبحانه الفضل والإحسان على ما وفقني فيه من إخراج هذا الكنز المدفون.

النسخ المعتمدة في التحقيق :

اعتمدت - كما سبق وذكرت - على نسختين خطيتين لهذا الكتاب الفريد فأما :

- صفة النسخة الأولى :

فقد كتبت بخط جيد ، وتقع في ٣٠ ورقة ، لكل ورقة وجهان ، وإن كانت قد صورت على نحو مفرد - كل وجه في لقطة مستقلة - ورقمت حسب الوجوه ، من (١ إلى ٦٠).

وفي الورقة الأخيرة آثار رطوبة ، ولم أقف على اسم كاتبها وتاريخ الكتابة.

وهي نسخة كاملة مصورة عن الأصل المحفوظ في خزانة مخطوطات شقراء العامرة ، كما أثبت على الوجه الأول منها.

وقد جعلت هذه النسخة أصلاً في التحقيق ، ورمزت لها بالرمز «أ».

وأما :

- صفة النسخة الثانية:

فقد كتبت بخط لا بأس به ، إلا أنها غير كاملة - ناقصة من الآخر -
وفيهما بعض الأخبار الساقطة ، والتي أثبتت في النسخة الأولى ، وفيها جملة
من الأخطاء التي أشرنا إليها في « حواشي » الكتاب ، وعدد أوراقها (٣٣)
ورقة ، لكل ورقة وجهان .

وهي من محفوظات جامعة بغداد الدراسات العليا تحت رقم : ٩٢٠ .
ويوجد منها نسخة محفوظة في معهد المخطوطات العربية التابع لجامعة
الدول العربية .

وقد رمزت لها بالرمز «ب» .

اسم الكتاب :

واسم الكتاب كما أثبت على الوجه الأول من المخطوطة «أ» .
« صفة الجنية » .

وفي «ب» أثبت باسم :

« صفة الجنية وما أعد الله لأهلها من النعيم » .

إثبات صحة نسبة الكتاب إلى مصنفه :

ولا يساورني شك - ولله الحمد والمنة - في صحة نسبة هذا الكتاب
إلى مصنفه ، وذلك لأمرين :

الأول : صحة إسناده إلى ابن أبي الدنيا .

وسوف نترجم لرواة إسناده هذا الكتاب إن شاء الله تعالى.
والثاني : قد ذكر بعض من ترجم لابن أبي الدنيا هذا الكتاب ضمن
مصنفاته ، ونسبه إليه ، من هؤلاء :

- الحافظ الذهبي - رحمه الله - في « سير أعلام النبلاء »
(٤٠٢/١٣).

- والحافظ المنذرى - رحمه الله - في أبواب صفة الجنة من
« الترغيب والترهيب » (٤٩٣/٤) وغيرهما.

تراجم رواية إسناد الكتاب

* أبو بكر أحمد بن سلمان بن الحسن بن إسرائيل ، البغدادي ،
الخبلي ، النجاد (١):

ولد سنة (٢٥٣) هـ.

صنف ديواناً كبيراً في السنن.

وعدله أهل العلم:

- فقال أبو الحسن بن رزقويه: «النجاد ابن صاعدنا».

قال الخطيب: «عنى بذلك أن النجاد في كثرة حديثه ، واتساع
طرقه ، وعظم رواياته ، وأصناف فوائده ، لمن سمع منه ، كيحيى بن صاعد
لأصحابه ، إذ كل واحد من الرجلين كان واحد وقته في كثرة الحديث».

- وقال أبو إسحاق الطبري: «كان النجاد يصوم الدهر ، ويفطر
كل ليلة على رغيغ ، فيترك منه لقمة ، فإذا كان ليلة الجمعة ، تصدق
برغيغه ، واكتفى بتلك اللقم».

- وقال الخطيب: «كان النجاد صدوقاً ، عارفاً ، صنف السنن ،
وكان له بجامع المنصور حلقة قبل الجمعة للفتوى ، وحلقة بعد الجمعة
للإملاء».

(١) وانظر ترجمته في:

«تاريخ بغداد»: (٤/١٨٩) ، «طبقات الحنابلة» (٢/٧) ، «تذكرة الحفاظ» (٣/٨٦٨) ،
«السير» (١٥/٥٠٢) ، «ميزان الاعتدال»: (١/١٠١) ، «شذرات الذهب» (٢/٣٧٦).

ولكن تكلم فيه الدارقطني ، فقال : « حدث النجاد من كتاب غيره بما لم يكن في أصله »

وقد رد الخطيب هذا الجرح ، فقال : « كان قد أضر ، فلعل بعضهم قرأ عليه ذلك » .

توفي - رحمه الله عليه - في ذى الحجة ، سنة (٣٤٨) هـ .

* الحسن بن عثمان بن بكران بن جابر ، أبو محمد العطار^(١) :

عدله الخطيب ، فقال : « كان ثقة صالحاً ديناً » .

توفي - رحمه الله - في شعبان ، سنة (٤٠٥) هـ .

* جابر بن ياسين بن الحسن بن محمد بن أحمد بن محمود ، أبو

الحسن العطار^(٢) :

ولد لثمان خلون من الحرم سنة (٣٨٣) هـ .

قال الخطيب : « كتبت عنه وكان سماعه صحيحاً » .

توفي - رحمه الله - في شوال سنة (٤٦٤) هـ .

(١) انظر ترجمته في :

« تاريخ بغداد » : (٣٦٢/٧) .

(٢) انظر ترجمته في :

« تاريخ بغداد » : (٢٣٩/٧) ، « السير » : (٢٤٦/١٨) ، « شذرات الذهب » : (٣١٦/٣) .

* محمد بن يحيى بن مواهب بن إسرائيل البرداني ، أبو الفتح (١):

ولد في ربيع الأول سنة (٤٩٩) هـ.

قال ابن الديلمي : « كان جماعة من أصحاب الحديث يضعفونه ويتهمونه برواية مالم يسمعه ، ولم أقف له على ما ينافي الصحة ».

توفي - رحمة الله عليه - في جمادى الأولى ، سنة (٥٨٣) هـ.

* أبو جعفر ، محمد بن عبد الكريم بن محمد بن السيد ،
الأصبهاني ، ثم البغدادي الحاجب (٢):

ولد سنة (٥٦٨) هـ.

قال الذهبي في « السير » (٢٦٧/٢٣):

« ذمه ابن النجار ، والحب ، واتهماه ، فلا تقبل ، روايته إلا من أصل .

قلت : لأنه أخرج إجازة من سنة أربع وستين كانت لأخ له اسمه
باسمه ، وكنيته بكنيته ، وقد ولد سنة أربع وستين ، فزعم أنه هو فعنفوه
على ذلك ، وخوفه الحب من الله ، فانكسر وخجل ».

قلت : قول الذهبي هذا يدل على أنه رجع عما فعل .

(١) انظر ترجمته في:

« التكملة لوفيات النقلة » : (٦٨/١).

(٢) انظر ترجمته في:

« السير » : (٢٦٦/٢٣).

ذكر من أقررت تصنيفاً في « صفة الجنة »

ومن نافلة القول ، أن أذكر من صنف من العلماء كتاباً في « صفة الجنة » على طريقة المحدثين ، فمن هؤلاء :

١- ابن أبي شيبة ، أبو بكر - رحمه الله - :

ذكره السيوطي في « الدر المنثور » (٤/٥٩) ، ولعله صفة الجنة من كتابه « المصنف ».

٢- أبو نعيم الأصبهاني ، الحافظ ، أحمد بن عبد الله ، مؤلف « حلية الأولياء » :

وهو مطبوع في مجلدين لطيفين بتحقيق الأستاذ علي رضا عبد الله. وقد أجاد محققه في تحقيق نصه ، وتخريج أخباره ، وقد استفدنا منه كثيراً في تحقيقنا لهذا الكتاب ، فجزاه الله عنا وعن المسلمين خير الجزاء.

٣- الحافظ ضياء الدين المقدسي ، محمد بن عبد الواحد بن أحمد :

ذكره الحافظ الذهبي في ترجمته من « السير » (٢٣/١٢٨).

ويوجد منه نسخة مصورة في الجامعة الإسلامية.

الفقير إلى عفو ربه المنان ، محقق هذا الكتاب :

فإني أقوم على جمع ما صح في صفة الجنة من الأخبار المرفوعة ، والموقوفة ، وقد شرعت في هذا الكتاب منذ زمن ، ولم أتمه حتى كتابة هذا التحقيق ، فالله سبحانه أسأله التوفيق والسداد في هذا المشروع ، وإخلاص النية فيه له عز وجل.

العمل فى تحقيق هذا الكتاب:

- ١- قمت بنسخ هذا الكتاب من أصله المخطوط (١) ، ثم مراجعة المنسوخ بالمخطوط الثانى.
 - ٢- أثبت الفروق بين النسخ فى الحاشية.
 - ٣- قمت بتخريج الأخبار- المرفوعة ، والموقوفة ، والمقطوعة - الواردة فى الكتاب.
 - ٤- حكمت على أسانيد أخبار الكتاب من حيث الصحة والضعف ، وبينت علة الضعيف منها.
 - ٥- قَدِّمْتُ للكتاب بمقدمة وافية - إن شاء الله - تناولت فيها:
- ترجمة المصنف ، والجواب عما أخذ عليه.
- الباعث على تحقيق هذا الكتاب.
- وصف النسخ المعتمدة فى التحقيق .
- ذكر من أفرد تصنيفاً فى «صفة الجنة».
 - ٦- قمت بصنع الفهارس العلمية ، تسهلاً على طالب العلم ، وهى :
 - ١- فهرس أطراف الأحاديث.
 - ٢- فهرس أطراف الآثار.
 - ٣- فهرس الجرح والتعديل.
 - ٤- فهرس الفوائد الحديثية.
-
- (١) وقد ساعدتنى فى ذلك زوجى الكريمة أم عبد الرحمن ، فجزاها الله خيراً.

٥- فهرس الموضوعات.

وأخيراً : أسأل الله العظيم أن يجعلى عملى المتواضع هذا

فى ميزان حسناتى يوم القيامة ، وأن ينفع به

طلاب العلم خاصة ، والمسلمين عامة.

إنه على كل شىء قدير

والحمد لله رب العالمين

وكتب : عمرو بن عبد المنعم بن سليم.